TSUBAME 第76号 平成30年7月15日

～社協とボランティア・市民活動の「今」を伝えます～

たっちハート

# つばめ社協だより

## 募金箱を作って赤い羽根共同募金を学ぼう！

### ★ 募金箱を作ろう教室 ★

- 開 催 日　８月１０日（金）
  午前１０時～午後３時
- 場　　所　市民交流センター３階
- 定　　員　小学生３０名
- 応募期間　７月２３日（月）
  ～８月３日（金）
- 応募方法　下記までお申し込みください。

【申し込み・問い合わせ】
ボランティア・市民活動係
☎0256-78-7867

### ☆ 募金箱展示会 ☆

- 展示期間　１０月９日（火）
  ～１１月１１日（日）
- 展示場所　市民交流センター１階
- 応募期間　９月３日（月）～２８日（金）
- 応募方法　募金箱と応募用紙（学校から配布）を学校へ提出してください。

【問い合わせ】　総務課　☎0256-78-7080

### 《今号の主な記事》


P.２　平成２９年度事業報告・決算報告
P.３　会員会費ご協力のお願い、地域支え合い活動
　　地域福祉活動計画
P.４～P.５　会員芳名簿
P.６　地域介護予防、はばたき祭の開催
P.７　相談日一覧・寄付　など
P.８　ボランティア・市民活動情報


【編集・発行】 ふれあいネットワーク 社会福祉法人 燕市社会福祉協議会

〒959-0231 燕市吉田日之出町１番１号　ホームページ：http://www.tbm-swc.jp/　●燕 支 所 ☎0256-62-4361
☎0256-78-7080（代表） FAX0256-78-7088　E-mail：tubame@tbm-swc.jp　●分水支所 ☎0256-98-6111

この機関紙は、赤い羽根共同募金の助成金を一部活用して発行しています。

# 平成29年度　事業報告・決算報告

## 主な実施事業

**●会務、事務局機能の充実・強化**
- 理事会、評議員会、監事会、各種部会・委員会の開催
- 第２次地域福祉活動計画の実践・評価
- 第３次地域福祉活動計画の策定

**●福祉情報の提供、啓発活動**
- ホームページの運営　：延閲覧者数 13,689名
- 社協だより「たっちハート」発行：年 6 回
- 燕市社会福祉大会の開催　：来場者 237名

**●地域支え合い活動推進事業**
- 勉強会・懇談会等の開催　：延参加者数 377名
- 介護予防事業　：講習会、グループ活動支援
- サロン活動の推進　：サロンへの助成や活動支援

**●ボランティア・市民活動センター**
- センター登録者数　：121団体（16,225名）個人 36名
- 人材発掘・育成　：各種講座、情報交換会の実施

**●権利を守るために**
- 法人後見の受任　：16名
- 高齢者・障がい者の権利擁護支援：福祉サービスの利用支援や擁護に関する相談

**●障がいのある人への支援**
- 就労継続支援Ａ型事業　：利用契約者 5名
- 就労継続支援Ｂ型事業　：利用契約者 17名
- 地域活動支援センター事業　：延利用者 4,045名
- 障がい者の相談支援事業　：延相談件数 6,925件
- 放課後等デイサービス事業　：延利用者 3,201名

**●在宅福祉サービスの充実**
- 居宅介護支援事業　：延利用者数 1,067名
- 高齢福祉サービス（ホームヘルパーの派遣、訪問入浴等）　：延利用回数 11,820回
- 障害福祉サービス（ホームヘルパーの派遣、移動支援等）　：延利用回数 8,399回

**●運営施設の管理、指定管理施設等の管理経営**
- 老人福祉センター　：利用者 20,346名
- 屋内ゲートボール場　：利用者 5,081名
- ふれあい喫茶ぽぽ　：従事障がい者 11名
- 老人集会センター　：利用者 11,078名
- 吉田老人センター　：利用者 12,096名
- 障がい者地域生活支援センター　：貸館利用者 2,424名
- 燕市民交流センター　：貸館利用者 9,408名

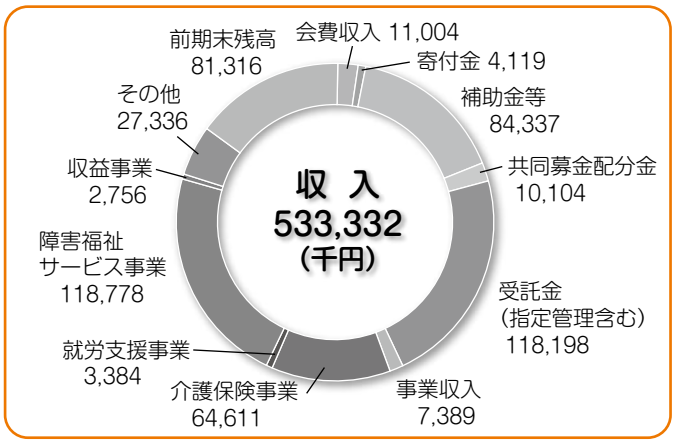
燕市社会福祉大会
～「ともに『地域』を考える」～

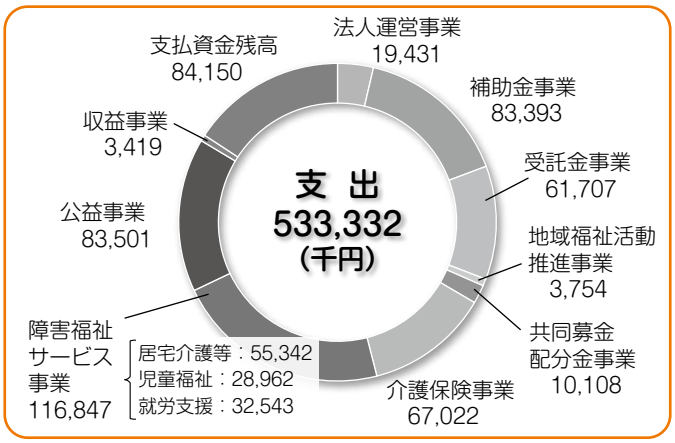
就労支援センター
～清掃作業～

地域介護予防支援
～元気になる「集いの場」～

## 決　算　概　要

### ●資金収支概要 ※１年間の収支です。




### ●財産目録 ※年度末における財産状況です。

単位：円

| 勘定科目 | 金額 | 勘定科目 | 金額 |
|---|---|---|---|
| Ⅰ．資産の部 | | Ⅱ．負債の部 | |
| **流動資産** | **132,767,547** | **流動負債** | **61,192,858** |
| 現金預金 | 70,914,229 | 短期運営資金借入金 | 7,000,000 |
| 事業未収金 | 41,173,700 | 事業未払金 | 36,136,482 |
| 未収金 | 13,328,350 | 預り金 | 1,076,555 |
| 商品・製品 | 40,353 | 職員預り金 | 3,212,632 |
| 立替金 | 84,111 | 賞与引当金 | 13,767,189 |
| 前払金 | 206,804 | **固定負債** | **144,705,502** |
| 短期貸付金 | 7,000,000 | 退職給与引当金 | 144,705,502 |
| 仮払金 | 20,000 | | |
| **固定資産** | **417,111,670** | | |
| 基本財産 | 72,180,097 | | |
| その他の固定資産 | 344,931,573 | 負債合計 | **205,898,360** |
| 資産合計 | **549,879,217** | 差引純資産 | **343,980,857** |

ホームページに詳しい内容を記載していますので、ぜひご覧ください。

# 会員会費の納入にご協力をお願いします

本会は、地域が支えるその人らしい暮らしをかなえるために、地域住民の皆さまからご意見を聞きながら各種事業を進めています。その財源が「会員会費」です。
今年も８月に自治会長を通じて各世帯へお願いをさせていただきます。

## ＊本会はこのような事業を行っています

### ささえあい

地域の声を集めて、課題解決につなげる活動をしています。

### つながりづくり

ご近所同士の絆を深めるための場づくりを支援しています。

### 在宅での介護

ご自宅で自分らしく暮らすための介護サービスを提供しています。

### 障がいのある方への支援

日常生活や就労に向けた支援を行っています。

### ボランティア・市民活動

各種講座等を開催し、人材の発掘・育成・交流を進めています。

### 相談窓口

ちょっとした困りごとや、専門的な相談を受ける窓口を設置しています。

【問い合わせ】　総務課　☎0256-78-7080

## 広がっています！地域支え合い活動！

### ●視察研修を受け入れました

６月１４日（木）に山形市社会福祉協議会の役職員や地域住民の皆さま総勢５７名が、燕市における地域支え合い活動の実践について視察に来られました。当日は、燕第一地区支え合い活動推進委員会の委員３名とおたすけ相談員４名による実践発表および意見交換を行いました。

意見交換では、具体的な実践方法についての質問が多く、「しくみ」として地域のちょっとした困りごとを住民同士の力で解決する地域支え合い活動に対して高い関心が寄せられました。「素晴らしい取り組みだ」といった嬉しいお言葉もたくさんいただき、双方にとって大きな収穫となりました。

視察研修の様子

## 第3次地域福祉活動計画 ～燕ささえあいプラン～

基本目標のご紹介 ～其の１～

当計画は「支え合い、共に生きる地域社会」を基本理念とし、４つの基本目標を立てて取り組みを進めます。
今回より基本目標を一つずつご紹介していきます。

### 基本目標１．既存のつながりを生かす

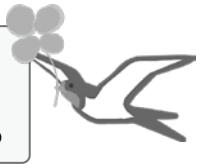
**【背景】**

課題を解決するため、公的なサービスやボランティア活動、災害時に助け合う活動等が進められ、特に、住民主体の活動は、その地域の特性に合わせて取り組まれています。

複雑化する地域課題の解決のため、今ある活動を連携、協働しながら推進していく必要があります。

**【取り組み内容】**

（１）既存の活動を強化する
（２）連携を強化する
（３）地域支え合い活動を強化する



＊活動計画は法人本部、支所及び所管する施設等で閲覧できる他、本会ホームページから見ることができます。

# 平成30年度 まる特・特別・賛助会員芳名簿

企業・団体・個人の皆さまよりご賛同いただき、会員会費を頂戴しております。
経済状況の大変厳しいなか、本年も多大なるご協力をいただきました。
ここに、お名前を掲載させていただくとともに、厚くお礼申し上げます。

7月2日現在　敬称略・順不同

## まる特会員　年額 50,000 円

おばらクリニック
エコー金属㈱
恒成㈱
江部松商事㈱
㈱藤崎新聞店
テクノヤマオカ
㈲中野自動車商会
松崎自動車㈱
遠藤商事㈱
和平フレイズ MS ㈱
吉田金属工業㈱
㈱三栄製作所
㈱遠藤製作所
㈱ダイソウ
ツインバード工業㈱
㈱青芳

## 特別会員　一口 10,000 円

### 三口

㈲相田会計
㈱曙産業
佐藤金属興業㈱
樋山システムサポート㈱
協栄信用組合
つばさ税理士法人
㈱サクライ
一般財団法人 健康医学予防協会

### 二口

祥和精工㈱
山崎金属工業㈱

### 一口

㈱青山設計
㈲小川建設
遠藤工業㈱
㈲板垣電器計装
㈱平成地所
森井紙器工業㈱
㈱越一本井流通センター
割烹けやき
㈱大屋製作所
㈱宮本建設
船津鉄工
㈲近藤印刷
桑原工業
㈱誠商店
㈱羽賀設計
㈱佐野製作所
㈱山宮工業
㈱藤井器物製作所
㈲志田塗料店
㈱清和モールド
三宝産業㈱
石田歯科医院
㈱増田化学工業
㈱新興
コトブキワークス
㈱中野科学
㈲山田製麺所
㈱とみけい
㈱石田商店
介護老人保健施設ぶんすい
アステージ㈱
㈱近藤測量設計
㈱県央共同青果
藤次郎㈱
サミット工業㈱
分水ライオンズクラブ
ミヤマ㈱燕工場
㈱江部製作所
㈱ミネックスメタル
(特養)吉田愛宕の園
小林自動車㈱
坂井眼科医院
和田ステンレス工業㈱
㈲鈴木製作所
㈲斎藤ゴム工業
㈱コーケン
㈱松川製作所
㈱本宏製作所
㈱エンテック
協同組合つばめ物流センター
㈱山縣製作所
㈱平原製作所
地蔵堂タクシー㈲
(特養)太陽の園
㈱カクセー
㈱米納津屋
弥彦タクシー㈱吉田営業所
山田花店
陽光電気㈱
㈲キムラ商店
㈱藤田組
デンタルクリニックツチヤ
㈱キントラ
㈲滝本工務店
㈱ホンダ
㈱和田電機
分水運送㈱
河合商店㈲
丸山ステンレス㈱
㈱アイザワ
㈱長谷留印刷所
㈱氏田組
㈱正祐総業
新潟竹内ハガネ㈱
㈱北越銀行燕支店
越後中央農業協同組合吉田支店
㈱柳田製作所
㈲長谷富製作所
(特養)分水の里
㈳燕市医師会
㈶つばめ福祉会
㈱丸栄
㈲プリントぶんすい
永井印刷㈱
㈲行田材木店
㈱丸山自動車
㈲霜鳥設備
㈱ヨシダ設備
㈲杉本運送
漆原経理事務所
㈱エビス
湧井医院
吉田地区老人クラブ連合会
分水地区老人クラブ連合会
燕地区老人クラブ連合会
藤井医院
㈱慎研工業
おもいやりの泉県央店
たごろ文具店
星石油店
新潟寺岡オート・ドア㈱
㈱高秋化学
㈲宮嶋自動車
吉田ロータリークラブ
ダスキンてらせ
㈲やま友
㈱堀内建設
㈲三起工務店
矢代工機㈱
㈱神子島製作所
燕運送㈱
㈲フナックス
㈲富田金型製作所
越後中央農業協同組合分水支店
燕市分水金融団幹事
小川薬局

㈱早川器物
㈱和田助製作所
㈱マツイフーズ
照永電機㈱新潟工場
㈱霜鳥製作所
㈱山本鉄工所
中村ターンテック㈱
㈱宮崎製作所
伊東新聞店
㈱新越ワークス
明道メタル㈱
㈱東新
セッツカートン㈱新潟工場
㈱遠藤孝商店
㈱渡辺設計事務所
NPO 法人アビリティ燕
新潟県央生コン㈱
㈱田中鉄工所
㈱英慎製作所
アイテックス㈱
㈱アサノフォームテック分水工場
佐野プレス工業㈱
㈱古澤製作所
スワロー工業㈱
地域生活支援センターやすらぎ
新光金属㈱
大河津建設㈱
㈲中島組
新潟ダイヤモンド電子㈱
㈱星野建設
㈲竹井器物製作所
㈱田辺金具
㈱ヨシワ工業
国上精機工業㈱新潟事業所
㈱平和工業
㈱星野電業社
㈱シゲル工業
中村自動車㈱
新潟サン石油㈱
㈲柄澤建設
㈱大泉物産
分水自動車整備組合
高山工業㈱
㈲中央印刷所
㈱燕タクシー
燕市厚生福祉事業協同組合
㈱柴山機械
㈱中央タクシー
㈱大光銀行燕支店
甲田内科クリニック
㈱蒲原設備工業
デイサービスセンターひまわりの園
㈱ほしゆう
新潟縣信用組合吉田支店
㈲東屋
新潟綜合警備保障㈱県央支社
燕市写真館協会
㈲橋本工業所
桑原産業㈱
燕商工会議所
吉田商工会
分水商工会
カスミヤ商店
新潟精密鋳造㈱
㈱丸い組
㈱霜鳥紙器製作所
㈱ワシザワ
新潟大栄信用組合
㈲深沢建設工業
なごみケアセンター
杉山工業㈱
㈱足立商店
㈱ミツワ
藤田金属㈱
町田金物㈱
介護老人保健施設エバーグリーン
㈱東陽理化学研究所
永田精機㈱新潟工場
㈱ワダコーポレーション
㈲丸越商店
㈲渡辺鉄工
なかじま歯科医院
㈱タケコシ
中川ステンレス㈱
㈱ヨシカワ
蒲原ガス㈱
㈲愛光園

## 賛助会員　一口 1,000 円

### 五口

山野電気工事
㈱丸長建設
㈲トサク食品
カットウェル㈱
㈱本田石材
㈱荒澤製作所
㈱朝日
ながれま鍼灸院・接骨院
原田牛乳
㈲魚庄
㈱山忠
北村税務会計事務所
與七鮮魚
㈱さかたや
㈱ Nose つばめ療育館
日本洋食器㈱
三部正哉司法書士事務所
㈲深澤車体整備工場
㈲古川電装工業
保険のカトウ
燕市吉田手をつなぐ育成会
丹野神経内科クリニック
幸田印刷
分水一の山印刷
本間組
田上建築㈲
㈱ユメール MJP
春木建設㈱
さゆりバレエスクール
ふれあいの家
㈱氏田石油
㈱河富
㈱長岡三古老人福祉会
㈱明治屋
横田造園

### 三口

金伊工業㈱
パティスリー・アンジュ
㈱日本メタルワークス
㈲前山新聞店
にいじま耳鼻科医院
㈱亀井組
一心堂印房
分水プロパン㈱
㈲森田精工
燕市高齢者健康づくりの会
まいらいふ吉田
石崎防災電設㈱
㈲さくら電機商会
あいせき㈱
㈱吉田建設燕営業所
㈱第四銀行燕支店
㈲高野建設
㈱清水工業
㈱ミツル
㈲渡金分店
NPO 法人すまいる

### 二口

㈲みどりや
㈲伊藤製作所
㈱ココス
ニシカタ
小林オートサービス
㈱ R-CRAFT
㈲山﨑自動車
㈲樋山彫金所

### 一口

大河津郵便局
㈲カーショップ小柳
㈲マルフク印刷
㈲荒木熔接工業所
㈳県央研究所
小林工業㈱
さとう歯科クリニック
燕物産㈱
㈱平成セレモニーホール分水
NPO 法人らいふすてーじ
燕市視覚障がい者福祉協会
藤田化成㈱
新保八百屋
つばめケアセンターそよ風
燕市肢体不自由児・者父母の会
燕振興工業㈱
新印食品㈱吉田営業所
介護老人保健施設てらどまり
燕市手話サークル愛
燕市手をつなぐ親の会
㈱大原研磨

この他にも、本会役員・評議員、民生委員･児童委員、個人の皆さまよりご協力をいただきました。

# 65歳以上の燕市民の方限定！からだとこころの健康チェック！『健康測定会』を開催します！

| | 日　程 | 時　間 | 会　場 |
|---|---|---|---|
| 1 | 8月30日（木） | 午後1時30分～4時30分 | 分水公民館 3階視聴覚室（分水新町2-5-1） |
| 2 | 9月10日（月） | 午前9時～正午 | 中央公民館 3階会議室（水道町1丁目3-28） |
| 3 | | 午後1時30分～4時30分 | |
| 4 | 9月28日（金） | 午前9時～正午 | 吉田総合体育館 1階会議室（吉田本所176-1） |
| 5 | | 午後1時30分～4時30分 | |

この測定は「燕市の人が元気でいるために必要なことはなにか？」という調査に役立てられます。皆さんの体力や生活の変化に関する調査であり、個人の特定がされる心配はありません。

参加を希望する方は、都合の良い日を選びお申し込みください。

皆さんの参加をお待ちしています！

※1 申し込みをされた方には後日アンケート調査票をお送りします。事前に回答し、当日ご持参ください。

測定会に参加された方には、後日測定結果をお届けします。

自身の健康状態をチェックしてみませんか？

内　容：アンケート調査
　　体力測定（７種目）
　　認知機能検査

持ち物：室内用運動靴、飲み物
　　タオル、アンケート調査票（※1）
　　（必要な方は）眼鏡



参加費：無料

定　員：各回30名

申し込み：７月30日（月）～
　　※定員になり次第締め切り

【申し込み・問い合わせ】地域福祉課　☎0256-78-7866（土･日･祝日を除く午前8時30分～午後5時15分）

# 「はばたき祭2018」を開催します

当センターの役割と障がいについての理解を深めてもらおうと各種コーナーを用意しています。お誘い合わせのうえ、お気軽にお越しください！

- と　　き：９月16日（日）　午前10時～午後２時30分
- ところ：障がい者地域生活支援センターはばたき（道金1160）
- 内　　容：障がい関係者による販売広場（手作り作品・遊休品など）
  食べ物広場（カレー・焼きそば・五目おこわ・豚汁、コーヒーなど）
  あそびの広場（輪投げ・ボウリングなど）
  利用者の作品展示
  ステージ発表（ダンス、お笑いステージ）

【問い合わせ】　障がい者地域生活支援センターはばたき　☎0256-66-5688

## 弁護士による法律相談【無料】

法律相談を次の通り開催します。
電話にて予約を受け付けます。（要予約）

●相 談 時 間：午後1時～3時30分
●担当弁護士：新潟県弁護士会弁護士
●会　　場：市民交流センター（吉田日之出町）

※相談時間は1人30分です。
※開始時間は予約の際にお知らせします。

| 期 | 日 | 期 | 日 | 期 | 日 |
|---|---|---|---|---|---|
| 7月 | 30日（月） | 8月 | 10日（金） | 9月 | 10日（月） |
| | | | 30日（木） | | 28日（金） |

【申し込み・問い合わせ】　地域福祉課　☎0256-78-7866

## 心配ごと相談所【無料】

予約なしで受けられる心配ごと相談所を開設します。どのような相談でも結構です。お気軽にお越しください。

●開 設 時 間：午後1時～4時
●会　　場：市民交流センター（吉田日之出町）

| 期 | 日 | 期 | 日 | 期 | 日 |
|---|---|---|---|---|---|
| 7月 | 18日（水） | 8月 | 1日（水） | 9月 | 5日（水） |
| | | | 8日（水） | | 12日（水） |
| | 25日（水） | | 15日（水） | | 19日（水） |
| | | | 22日（水） | | 26日（水） |
| | | | 29日（水） | | |

【問い合わせ】　地域福祉課　☎0256-78-7866

## 善　意　の　窓

●分水歌謡クラブ　さま
93,421円

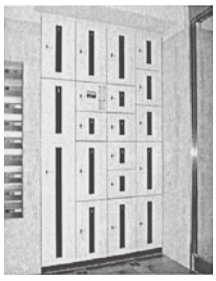
●燕ライオンズクラブ
雪つばき支部　さま
金一封

●たまらん会　さま　53,500円
●鳥部　敏行　さま　10,000円×2回
●吉田文京町長生会　さま　パズル4枚

●市民の皆さまより
使用済切手、アルミ缶リングプル、ペットボトルキャップ等

以上、7月2日　現在

地域福祉推進のために使わせていただいております。～あたたかいご寄付に感謝します～



各種宅配ボックス

すべて自社生産で
オーダーメイドをより早く、より安く

SanEi 株式会社三栄製作所
本社・工場
〒959-12176　新潟県燕市小池　5058-1
TEL：0256-66-1451　FAX：0256-66-3477
URL：http://www.sanei-pro.co.jp

快適なくらし、プロデュース。
自分らしさ見つけた…。
エコー金属株式会社
新潟県燕市小中川1782番地
TEL 0256-63-2107(代)／FAX 0256-62-3364
URL：http://www.echo-k.co.jp/

燕市社会福祉協議会の
まる特会員を募集しています

会員特典として
・広報誌「つばめ社協だより」への広告掲載
・ホームページへのバナー広告掲載
詳細は、お問い合わせください。
総務課　☎0256-78-7080

おばらクリニック
内科、消化器内科、小児科
『街のホームドクター』となり、丁寧な説明と迅速な対応で地域住民の健康と福祉を支援いたします。
〒959-0129 新潟県燕市地蔵堂本町二丁目6番6号
TEL 0256-97-2360 ／ FAX 0256-97-2005
E-mail　info@obacli.com
URL　http://www.obacli.com

←こちらは、まる特会員様の広告欄です。

# ～ボランティア・市民活動の今を伝え、人とひととをつなぎたい～

# ★つばめボランティア・市民活動情報コーナー★

## ●ボランティア・市民活動団体インタビュー

### 燕音声訳「七色の会」

代　表　者　石崎　雅裕
設立年月日　平成２７年９月（会員１４名）
連　絡　先　☎080-3193-5178（石崎）
年　会　費　1,000円

**●活動の目的を教えてください**

視覚に障がいのある方などが、広報紙などの情報を得るために、音声訳奉仕を目的に活動しています。

**●どんな活動をしていますか？**

「広報つばめ」を音声訳し、パソコンに録音の後、CD にする作業を行っています。毎号、燕市のホームページから「声の広報つばめ」で聞くことができます。他にも、燕市のゴミ収集カレンダーや障がい者福祉のしおりを視覚障がいのある方に届けています。

**●どこで活動していますか？**

録音作業は主に会員の自宅で行っています。その他に月１回定例会を市民交流センターで行っています。

**●市民の皆さまへメッセージ**

音声訳に興味のある方、経験がなくても大丈夫！私たちと一緒に活動しませんか？

## 24時間テレビチャリティー募金を開催します！

**《街頭募金》**

８月２５日（土）　午後２時～５時
２６日（日）　午前１０時～午後５時
チャレンジャー燕三条店　店舗前

**《募金箱お預かり》**

①法人本部（吉田日之出町１-１）
②分水支所（新堀１１３８-１）
８月２０日（月）～２４日（金）
③燕 支 所（大曲４３２８）
８月２１日（火）～２６日（日）

①～③いずれも午前８時３０分～午後５時
１５分の時間でお預かりします。

皆さまのあたたかい
ご支援をお願いします。

## ボランティアを募集しています

・福祉施設等で歌や踊りを披露してくださる、個人や団体・グループ
・福祉施設を利用している方と楽しくお話をしてくださる方
・囲碁や将棋の相手をしてくださる方

年齢や資格は問いません。ご自身の趣味や特技をボランティア活動で活かしてみませんか？

## 耳より情報

**☆ 市民交流センター１階「ミーティングルーム」「多目的ルーム」の借用申請について**

借用の予約には、ボランティア・市民活動センターへの事前登録が必要です。

| 対 象 期 間 | 借 用 受 付 |
|---|---|
| １１月１日～ １１月３０日 | ８月１日～ |
| １２月１日～ １２月２８日 | ９月３日～ |

【問い合わせ】　ボランティア・市民活動センター（燕市社会福祉協議会内）
開所日時：月曜～金曜（祝日を除く）　午前8時30分～午後5時15分
☎0256-78-7867　FAX：0256-78-7088　E-mail:bora-simin@tbm-swc.jp